



LAS INSTALACIONES DE LA CIUDAD ESTÁN CERRADAS AL PÚBLICO HASTA EL 31 DE DICIEMBRE, 2020 COMO RESULTADO DE REFUGIO EN EL HOGAR ORDENADO POR EL DEPARTAMENTO DE SALUD DEL CONDADO DE CONTRA COSTA

ADICIONALMENTE, TODOS LOS EVENTOS DE LA CIUDAD SE CANCELAN A TRAVES DEL 31 DE DICIEMBRE 2020

Para obtener información actualizada, por favor visite www.el-cerrito.org/covid19

Por favor consulte a continuación para obtener información de contacto sobre Servicios del Ayuntamiento

SERVICIOS DEL AYUNTAMIENTO		
Departamento	Servicios	Contacto
Secretario de la Ciudad	Comunicaciones del reunión del ayuntamiento, Reclamaciones y solicitud de registros públicos	cityclerk@ci.el-cerrito.ca.us
	Pasaportes (Eliminados)	1-877-487-2778 o travel.state.gov
	Todas las demás consultas	510-215-4305 cityclerk@ci.el-cerrito.ca.us
Desarrollo Comunitario	Licencias comerciales/permisos de estacionamiento	510-215-4314 community@ci.el-cerrito.ca.us
	Registro de Vivienda/Protecciones para Inquilinos/Registro de Alquiler	510-215-4361 housing@ci.el-cerrito.ca.us
Departamento de Edificación	Inspecciones de alquiler (Suspendidas)	510-215-4363 rinspection@ci.el-cerrito.ca.us
	Permisos e Inspecciones de Edificios	510-215-4360 building@ci.el-cerrito.ca.us
	Aplicación del código	510-215-4363 codeenforcement@ci.el-cerrito.ca.us
Departamento de Planificación	Aplicaciones de Planificación y servicios	510-215-4330 planning@ci.el-cerrito.ca.us
	Todas las demás consultas	510-215-4360
Finanzas	Para todas las consultas	finance@ci.el-cerrito.ca.us
Recursos Humanos	Para todas las consultas	hr@ci.el-cerrito.ca.us
Obras Públicas		
	Servicios de Ingeniería	street@ci.el-cerrito.ca.us
	Servicios de Reciclaje	greenassistant@ci.el-cerrito.ca.us
	Servicios de Mantenimiento	maintenance@ci.el-cerrito.ca.us
	Todas las demás consultas	510-215-4382

Agradecemos su paciencia durante estos tiempos.